

ACCIÓN URGENTE

SECUESTRADO A LA SALIDA DE TRIBUNAL EL HIJO DE UN DETENIDO

El ciudadano qatari Abdulrahman al-Jaidah fue golpeado y secuestrado por unos desconocidos el 23 de diciembre a la salida de la sede del Tribunal Federal Supremo de Emiratos Árabes Unidos, donde su padre está siendo juzgado en una causa empañada por denuncias de tortura. Se ignora su paradero, y corre riesgo de sufrir tortura u otros malos tratos.

Abdulrahman al-Jaidah, de 25 años, se hallaba en una sesión del juicio de su padre ante el Tribunal Supremo Federal de Abu Dabi, que comenzó el 4 de noviembre 2013, cuando un miembro del aparato de Seguridad del Estado de Emiratos Árabes Unidos le dijo que saliera, tras lo cual amenazaron con detenerlo. Testigos presenciales afirman que lo oyeron gritar: "Socorro, socorro". Explican que unos agentes de los servicios de Seguridad del Estado lo agredieron, golpeándole reiteradamente la cabeza contra una pared. Luego se lo llevaron a un lugar desconocido. Se ignora su paradero y corre riesgo de sufrir tortura u otros malos tratos.

Amnistía Internacional cree que Abdulrahman al-Jaidah podría haber sido golpeado y detenido por hacer públicamente campaña sobre el caso de su padre, llamando la atención sobre su prolongada detención sin cargos y su presunta tortura. La campaña incluye una entrevista en vídeo con él, publicada en YouTube el 14 de noviembre.

Escriban inmediatamente, en árabe, en inglés o en su propio idioma:

- Instando a las autoridades de Emiratos Árabes Unidos a que revelen de inmediato el paradero de Abdulrahman al-Jaidah y le permitan el acceso a su familia, a un abogado y a un médico.
- Instándolas a que lo dejen en libertad de inmediato y sin condiciones si ha sido detenido únicamente por hacer pacíficamente campaña en favor de su padre.
- Pidiéndoles que garanticen que está protegido contra la tortura y otros malos tratos.

ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS ANTES DEL 4 DE FEBRERO DE 2014 A:

Presidente

President
Sheikh Khalifa bin Zayed Al Nahyan
Ministry of Presidential Affairs
Corniche Road
Abu Dhabi, P.O. Box 280
Emiratos Árabes Unidos
Fax: +971 2 622 2228
Correo-e: ihtimam@mopa.ae

Tratamiento: Your Highness / Alteza

Príncipe heredero de Abu Dabi

Crown Prince of Abu Dhab
Sheikh Mohamed bin Zayed Al Nahyan
Crown Prince Court Bainunah Street
Abu Dhabi, P.O. Box 124
Emiratos Árabes Unidos
Fax: +971 2 668 6622
Twitter: @MBZNews

Tratamiento: Your Highness / Alteza

Copia a:

Vicepresidente y primer ministro
Vice-President and Prime Minister
Sheikh Mohammed Bin Rashid al-Maktoum
Office of the Prime Minister
Dubai, P.O. Box 2838
Emiratos Árabes Unidos
Fax: + 971 4 3531974
Correo-e: info@primeminister
Twitter: @HShkMohd

Envíen también copia a la representación diplomática acreditada en su país. Inserten a continuación las correspondientes direcciones:

Nombre Dirección 1 Dirección 2 Dirección 3 Fax Número de fax Correo-e. Dirección de correo electrónico Tratamiento Tratamiento
Consulten con la oficina de su Sección si van a enviar los llamamientos después de la fecha anteriormente indicada.

**AMNISTÍA
INTERNACIONAL**



ACCIÓN URGENTE

SECUESTRADO A LA SALIDA DE TRIBUNAL EL HIJO DE UN DETENIDO

INFORMACIÓN COMPLEMENTARIA

El padre de Abdulrahman al-Jaidah, el médico qatari Mahmoud (escrito anteriormente como Mahmood) al-Jaidah, fue detenido por agentes de seguridad emiratíes vestidos de civil cuando estaba en tránsito en el Aeropuerto Internacional de Dubai el 26 de febrero de 2013. Recluido en régimen de aislamiento durante 210 días, dijo a sus familiares, en visitas esporádicas que le hicieron, que lo habían sometido a torturas como propinarle palizas, impedirle dormir, tenerlo día y noche con una luz muy fuerte encendida y obligarlo a ingerir un líquido desconocido. Pasó casi nueve meses en prisión antes de ser acusado formalmente de un delito, y se le negó el acceso a un abogado hasta el comienzo de su juicio. Está siendo juzgado desde el 4 de noviembre.

Mahmoud al-Jaidah está acusado de proporcionar 100.000 dirhams emiratíes (27.225 dólares estadounidenses) a miembros de Al Islah (Asociación para la Reforma y la Orientación Social), organización emiratí legalmente establecida en 1974 y que tienen centros en todo el país, donde fomenta pacíficamente el debate sociopolítico.

Tras su detención pasó 11 días sin que se le permitiera contactar con su familia ni con la embajada qatari para solicitar ayuda consular. En abril, unos abogados qataríes y algunos familiares suyos intentaron verlo tras facilitar el embajador de Qatar una reunión. A los abogados no se les permitió reunirse con él.

En abril de 2013, Amnistía Internacional escribió a las autoridades emiratíes para solicitar información sobre él y expresar preocupación por la suerte que pudiera haber corrido, pero no recibió respuesta. Desde abril de 2013, sus familiares pueden verlo al menos una vez al mes. Durante estas visitas, les ha hablado de la tortura y otros malos tratos a que afirma haber sido sometido.

Mahmoud al-Jaidah fue también objeto de una Acción Urgente; véase: <http://www.amnesty.org/es/library/info/MDE25/010/2013>

Nombre: Abdulrahman al-Jaidah y Mahmoud al-Jaidah

Sexo: hombres

AU: 348/13 Índice: MDE 25/013/2013 Fecha de emisión: 23 de diciembre de 2013

AMNISTÍA
INTERNACIONAL

